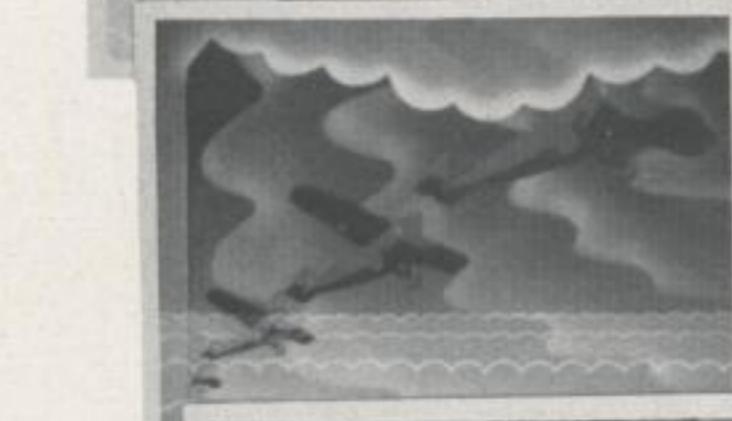
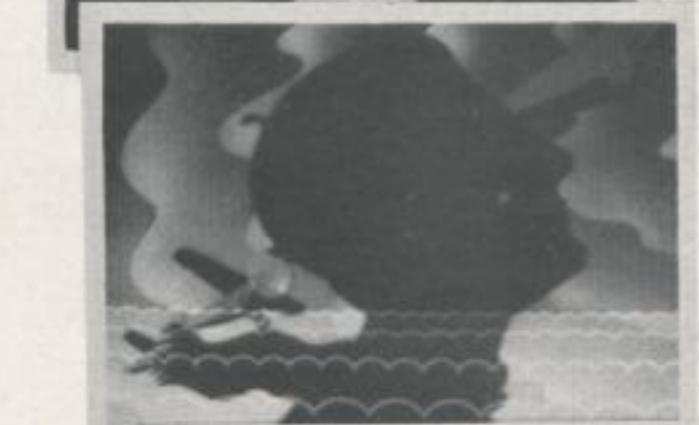


## WOLFGANG KASKELINE



Menschen von heute, die  
Technik besiegen,  
Menschen, die täglich  
Rekorde fliegen,  
Dürfen denn die noch Er-  
kältung kriegen?

Man of to-day, to command  
and dispose,  
Lord of the turbines and  
dynamos,  
Dare he give way to a cold  
in the nose?

Krankheit der größte Feind  
Tückisch und wild

Sickness, the greatest foe,  
Calls thee to yield,



Gesundheit braucht Schutz  
Hier ist dein Schild.  
PANFLAVIN.

Health needs protection  
Here is thy shield.  
PANFLAVIN.

Trans. by E.T.S.